

MyGO

MYGO2BD

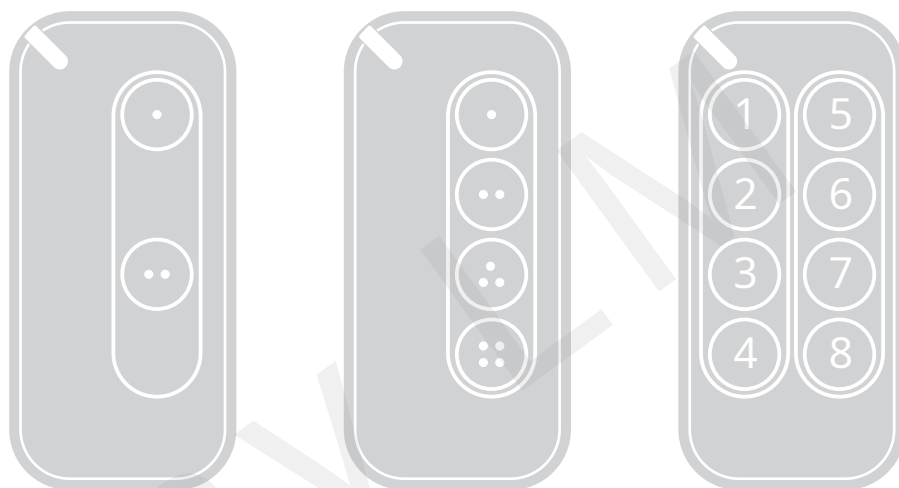
MYGO4BD

MYGO8BD

CE 0682

UK
CA

EAC
made in Italy



Obojsmerné vysielače

SK - Pokyny a upozornenia pre inštaláciu a použitie

CZ - Pokyny a upozornění pro instalaci a použití - str.9

Nice

OBSAH

1	VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA A OPATRENIA	2
2	POPIS VÝROBKU A URČENÉ POUŽITIE	3
2.1	Zoznam súčastí	3
2.2	Funkcie vysielča	3
3	ULOŽENIE VYSIELČA DO PAMÄTE	4
3.1	Overenie vysielča	4
3.2	Uloženie vysielča do pamäte	4
3.2.1	Uloženie do pamäte v „Režime 1“	4
3.2.2	Uloženie do pamäte v „Režime 2“	4
3.2.3	Ukladanie do pamäte v „Rozšírenom režime 2“	4
3.2.4	Uloženie do pamäte pomocou „POVOĽOVACIEHO kódu“ (medzi STARÝM už uloženým vysielčom a NOVÝM vysielčom)	4
4	POSTUP ŽIADOSTI O STAV	5
5	POSTUP PREPNUTIA KÓDOVANIA	5
6	POSTUP VYMAZANIA	5
7	VÝMENA BATÉRIE	5
8	LIKVIDÁCIA VÝROBKU	6
8.1	Likvidácia batérií	6
9	TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE	7
10	ZHODA	7
10.1	ZJEDNODUŠENÉ VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ	7
11	PRÍSLUŠENSTVO	7
11.1	Šnúrk na kľúčenu	7

1

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ
UPOZORNENIA A OPATRENIA

⚠ POZOR! – Táto príručka obsahuje dôležité pokyny a upozornenia pre osobnú bezpečnosť. Pozorne si prečítajte všetky časti tejto príručky. V prípade pochybností okamžite prerušte inštaláciu a kontaktujte technickú podporu spoločnosti Nice.

⚠ POZOR! – Dôležité pokyny: uschovajte si tento návod bezpečné miesto na umožnenie budúcej údržby a likvidácie produktu.

- Obalové materiály výrobku musia byť zlikvidované v súlade s miestnymi predpismi.
- Nikdy nevykonávajte úpravy žiadnej časti zariadenia. Iné operácie, ako sú tie, ktoré sú uvedené, môžu spôsobiť iba poruchy. Výrobca odmieta akúkoľvek zodpovednosť za škody spôsobené provizórnymi úpravami produktu.
- Nikdy neumiestňujte zariadenie do blízkosti zdrojov tepla a nikdy ho nevystavujte otvorenému ohňu. Tieto činnosti môžu poškodiť produkt a spôsobiť poruchy.
- Tento výrobok nie je určený na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osobami, ktoré nemajú dostatok skúseností a vedomostí, pokiaľ nie sú pod dohľadom alebo im neboli poskytnuté pokyny týkajúce sa používania výrobku osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Dbajte na to, aby sa deti s výrobkom nehrali.
- S výrobkom manipulujte opatrne a dbajte na to, aby ste ho nerozdrtili, neudreli ani nespustili, aby ste predišli poškodeniu.
- Pred likvidáciou spotrebiča je potrebné vybrať batérie zo spotrebiča.
- Batérie sa musia zlikvidovať bezpečným spôsobom.
- Nové aj použité batérie uchováajte mimo dosahu detí.
- Neprehltajte batérie. Riziko chemických popálenín.
- Tento výrobok obsahuje lítiovú gombíkovú batériu. Po prehltnutí môže spôsobiť vnútorné popáleniny už v priebehu dvoch hodín alebo dokonca smrť.
- Ak si myslíte, že došlo k prehltnutiu batérií alebo k ich umiestneniu do akejkoľvek časti tela, okamžite kontaktujte lekára.
- Ak sa priehradka na batérie tesne nezatvára, prestaňte výrobok používať a uchováajte ho mimo dosahu detí.
- Výrobca tohto spotrebiča, spoločnosť Nice SpA, týmto vyhlasuje, že výrobok je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.
- Návod na obsluhu a úplné znenie Vyhlásenia o zhode EÚ sú k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: www.niceforyou.com v sekciách „podpora“ a „na stiahnutie“.
- Pre vysielče: 433 MHz: ERP < 10 dBm.

2 POPIS PRODUKTU A URČENÉ POUŽITIE

Vysielače série **MYGOBD** sú určené na ovládanie automatizácie (brány, garážové brány, cestné závory a podobne).

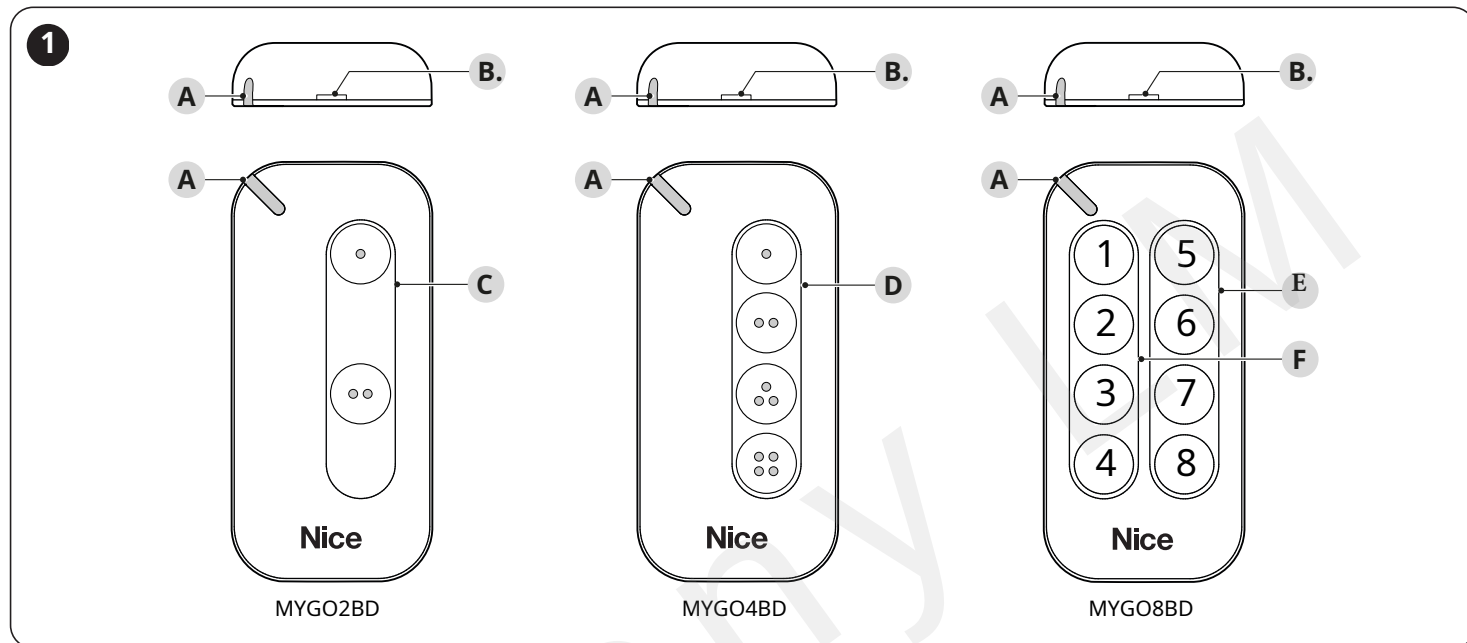
⚠ POZOR! – Akékoľvek iné použitie, ako je uvedené v tomto návode, alebo v iných podmienkach prostredia, ako sú uvedené v tomto návode sa považuje za nevhodné a je prísne zakázané!

2.1 ZOZNAM SÚČASŤÍ

„**Obrázok 1**“ zobrazuje hlavné časti, ktoré tvoria **MYGOBD** vysielače.

Rad pozostáva z troch modelov:

- **MYGO2BD** s dvoma gombíkmi
- **MYGO4BD** so štyrmi gombíkmi
- **MYGO8BD** s ôsmimi gombíkmi.



- A** Dvojfarebná signalizačná LED dióda a tlačidlo na kontrolu stavu automatizácie
B Otvor na odomknutie a odstránenie zadného krytu
C Oblasť ovládacích tlačidiel pre modely **MYGO2BD**
D Oblasť ovládacích tlačidiel pre modely **MYGO4BD**
E - F Oblasť ovládacích tlačidiel pre modely **MYGO8BD**

2.2 FUNKCIE VYSIELAČA

MYGOBD sú kompatibilné s prijímačmi, ktoré používajú systém kódovania jednosmerného rádia „O-Code“ alebo systém obojsmerného kódovania „BD“. Druhý uvedený systém ponúka exkluzívne pokročilé funkcie systému „NiceOpera“ s ďalšími funkciami, ako napríklad:

- odoslanie potvrdenia z prijímača do vysielača, že odoslaný príkaz bol prijatý. Po prenose, **ak bol príkaz prijatý**, vysielač vibruje a zelená LED dióda sa rozsvieti na 2 sekundy. V prípade „**príkaz NEBOL prijatý**“, LED dióda vysielača po sérii oranžových bliknutí zostane svietiť červeno ešte 2 sekundy.
- odosielanie stavu automatizácie (napríklad, či je brána otvorená alebo zatvorená): pozri odsek „**POSTUP ŽIADOSTI O STAV**“, na strane 5).
- indikácia anomálneho stavu automatizácie: blikanie červenej LED diódy a prerušované vibrovanie.

Ten/Tá/To **MYGOBD** vysielače nakonfigurované v obojsmernom režime je možné uložiť na maximálne 10 obojsmerných prijímačov [OXIBD]. Ak sú nakonfigurované v jednosmernom režime, je možné ich uložiť na ľubovoľný počet jednosmerných prijímačov.

Postup prepínania kódovania nájdete v odseku „**POSTUP PREPNUTIA KÓDOVANIA**“, na strane 5.“

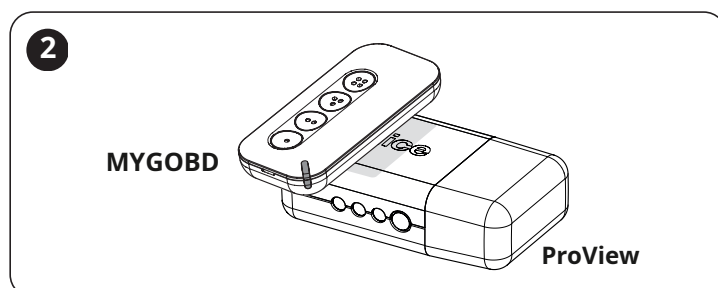


Každé jednotlivé kódovanie umožňuje využiť iba funkciu- funkcie spojené s daným konkrétnym kódovacím systémom.

Po uložení obojsmerných vysielačov do prijímača OXIBD sa identifikačný kód toho istého prijímača automaticky uloží vysielačom.

⚠ VAROVANIE! – Ak je obojsmerný vysielač v zariadení OXIBD Ak je prijímač vymazaný, na dokončenie operácie je potrebné vymazať aj pamäť vysielača. Ak chcete vykonať tento postup, pozrite si odsek „POSTUP VYMAZANIA**“, na strane 5.“**

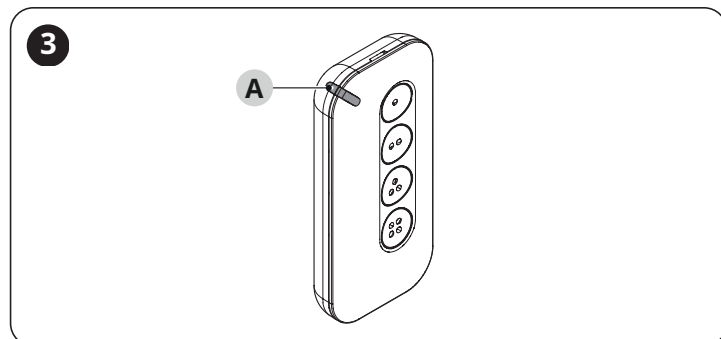
MYGOBD vysielače je možné naprogramovať pomocou zariadenia ProView (**Obrázok 2**).



3.1 OVERENIE VYSIELAČA

Pred uložením vysieláča do pamäte prijímača automatizácie sa uistite, že funguje správne, stlačením ľubovoľného tlačidla a sledovaním, či svieti LED dióda (A) sa rozsvieti.

Ak LED (A) sa nerozsvieti, skontrolujte stav batérie a v prípade potreby ju vymeňte (pozrite si časť „VÝMENA BATÉRIE, odsek“ na strane 5).



3.2 ULOŽENIE VYSIELAČA DO PAMÄTE

Na uloženie vysieláča do prijímača je možné použiť nasledujúce postupy:

- ukladanie do pamäte v „režime 1“
- ukladanie do pamäte v „režime 2“
- ukladanie do pamäte v „Rozšírenom režime 2“
- uloženie do pamäte pomocou „aktivačného kódu“ prijatého z predtým uloženého vysieláča.

Tieto postupy sú opísané v návode na obsluhu. všetky informácie o prijímači alebo riadiacej jednotke, s ktorou sa musí vysielateľ ovládať. Vyššie uvedené manuály sú k dispozícii aj na webovej stránke: www.niceforyou.com.

3.2.1 ULOŽENIE DO PAMÄTE V „REŽIME 1“

Tento režim umožňuje jednorazové uloženie všetkých tlačidiel vysieláča do prijímača a ich priradenie automaticky každým príkazom spravovaným z riadiacej jednotky (predvolené príkazy).

Pre identifikáciu typu si pozrite pokyny k riadiacej jednotke príkazu, ktorý bude spárovaný s každým tlačidlom vysieláča.

3.2.2 ULOŽENIE DO PAMÄTE V „REŽIME 2“

Umožňuje uložiť do prijímača jedno tlačidlo vysieláča a priradiť ho k príkazom spravovaným z riadiacej jednotky (maximálne 4, podľa výberu používateľa).

Rovnaký postup je potrebné zopakovať pre každé tlačidlo zapamätať si.

3.2.3 ULOŽENIE DO PAMÄTE V „ROZŠÍRENOM REŽIME 2“

Tento postup je rovnaký ako uloženie do pamäte v „Režime 2“, s pridanou možnosťou výberu požadovaného príkazu v rozšírenom zozname príkazov spravovaných riadiacou jednotkou, ktorý sa má priradiť k ukladnému tlačidlu, a to až do 15 rôznych príkazov.

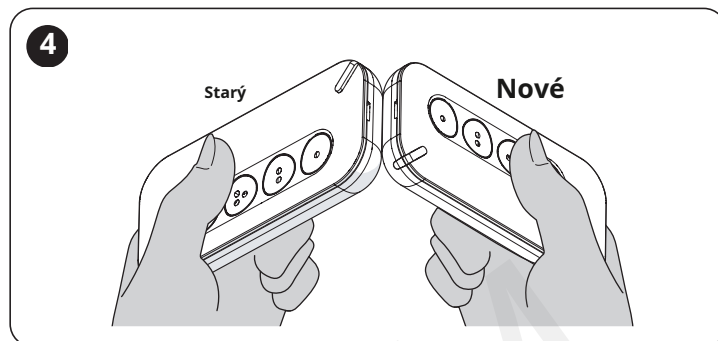
Pozrite si pokyny k riadiacej jednotke, aby ste identifikovali rozšírený zoznam príkazov.

3.2.4 ULOŽENIE DO PAMÄTE PROSTREDNÍCTVOM „POVOLOVACIEHO KÓDU“ (MEDZI UŽ STARÝM VYSIELAČOM ULOŽENÉ V PAMÄTI A NOVÝ VYSIELAČ)

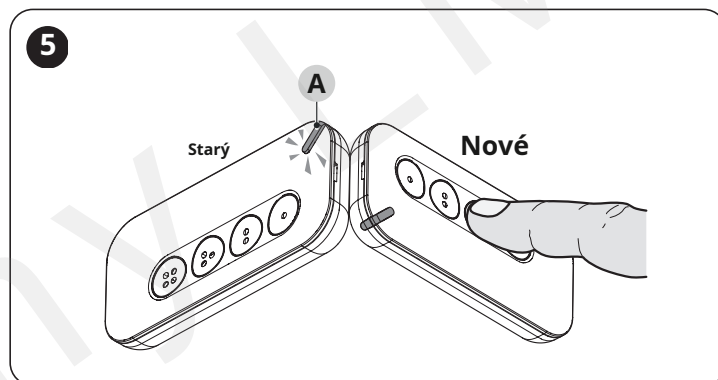
Ten/Tá/ToMYGOBDVysielateľ má tajný kód, takzvaný „aktivačný kód“. Prenesením tohto kódu z uloženého vysieláča do nového vysieláča ho prijímač automaticky rozpozná (a uloží do pamäte).

Vykonanie procesu zapamätania:

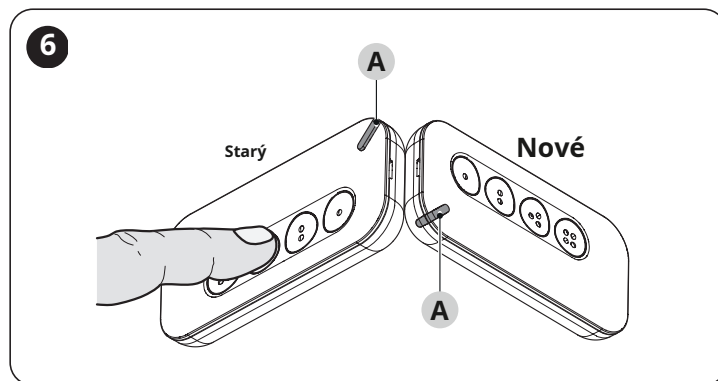
1. Nakreslite dva vysieláče, NOVÝ a STARÝ, blízko seba, ako je znázornené na obrázku „Obrázok 4,“.



2. Stlačte a uvoľnite ľubovoľné príkazové tlačidlo na NOVOM vysieláči. LED (A) STARÉHO vysieláča sa rozsvieti a začne blikať.



3. Na STAROM vysieláči stlačte a uvoľnite ľubovoľné príkazové tlačidlo. Po prenose kódu oba vysieláče (NOVÝ aj STARÝ) na chvíľu zavibrujú a ich zelené LED diódy (A) sa rozsvieti (ukončenie postupu).

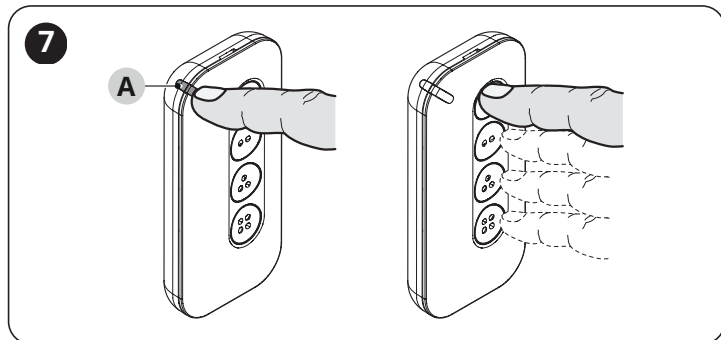


Po zadaní aktivačného kódu na NOVOM vysieláči, Aby postup nasledoval, vysielateľ – v rámci prvých 20 prenosov – musí byť použitý aspoň raz v blízkosti automatizácie.

4 POSTUP ŽIADOSTI O STAV

Nasledujúci postup je možné použiť na zistenie stavu automatizácie prostredníctvom vysielача (napríklad, či je brána otvorená alebo zatvorená). Na vyžiadanie stavu:

1. stlačte a uvoľnite tlačidlo/LED diódu „Vyžiadanie stavu“ (A)
2. stlačte a uvoľnite príkazové tlačidlo priradené k automatizácii, pre ktorú sa požaduje stav
pozorujte farbu LED diódy (A):
3.
 - **ZELENÁ:** brána/dvere OTVORENÉ
 - **ČERVENÁ:** brána/dvere ZATVORENÉ
 - **ORANŽOVÁ:** čiastočné otvorenie/zatvorenie
 - **ČERVENÉ BLIKANIE a PRERUŠOVANÉ VIBRÁCIE:** anomália riadiacej jednotky.



Ak je vysielач uložený v pamäti viacerých automatizácií a je odoslaná požiadavka na stav, vysielач bude signalizovať stav iba automatizácie, ktorá na požiadavku na stav reagovala ako prvá alebo ktorá sa nachádza v dosahu vysielача. V tomto konkrétnom prípade spoločnosť Nice SpA nemôže poskytnúť žiadnu záruku týkajúcu sa stavu všetkých automatizácií.

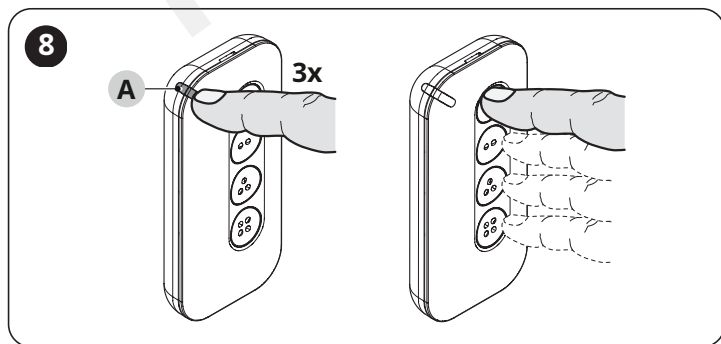
5 POSTUP PREPNUTIA KÓDOVANIA

Tento postup umožňuje upraviť typ kódovacieho systému („O-kód“ alebo „BD“) priradeného k jednému príkazovému tlačidlu.

MYGOBD je štandardne nakonfigurovaný v obojsmernom režime s rádiovým kódovaním „BD“. Ak automatizácia systému používa jednosmerný kódovací systém „O-code“, pre každý ovládací prvok, ktorý sa má priradiť k automatizácii, sa musí vykonať postup „prepnutia kódovania“.

Vykonanie tohto postupu:

1. identifikujte tlačidlo, ktoré sa má priradiť k automatizácii na vysielачi
2. stlačte a uvoľnite (A) tlačidlo/LED 3-krát
3. stlačte a podržte 3 sekundy príkazové tlačidlo vybrané v bode 1
4. **ČERVENÁ LED (A)** označuje, že bolo nastavené jednosmerné kódovanie „O-Code“.



Ak chcete obnoviť obojsmerné kódovanie „BD“, zopakujte postup. Trvanie: ZELENÁ LED dióda bude signalizovať, že kódovanie „BD“ bolo nastavené.



Príkazové tlačidlo je možné uložiť do pamäte iba vo viacerých automatizáciách, ak sa používa rovnaká rádiová technológia (jednosmerná alebo obojsmerná).



Každé jednotlivé kódovanie umožňuje využiť iba funkciu funkcie spojené s daným konkrétnym kódovacím systémom.

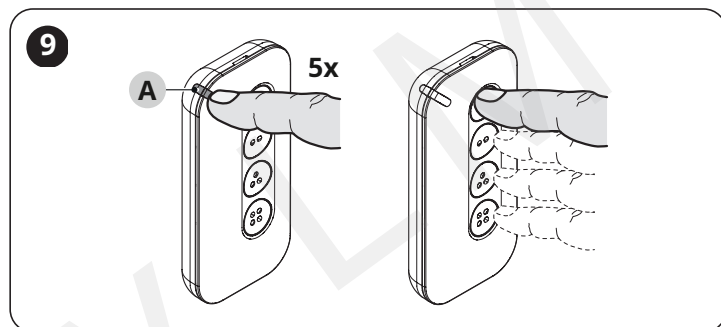
6 POSTUP VYMAZANIA



Tento postup je možné použiť na obnovenie vysielача výrobné podmienky. Na konci postupu sa všetky predtým uložené nastavenia stratia.

Vykonanie tohto postupu:

1. stlačte a uvoľnite (A) tlačidlo/LED 5-krát
2. stlačte a podržte ľubovoľné ovládacie tlačidlo, kým sa **ČERVENÁ LED (A)** sa rozsvieti; potom tlačidlo uvoľnite
3. stlačte a uvoľnite to isté príkazové tlačidlo do 3 sekúnd: LED (A) bude signalizovať vymazanie pomocou **ČERVENÉ BLIKÁ**.



7 VÝMENA BATÉRIE



Nové aj použité batérie uchovávajte mimo dosahu detí.

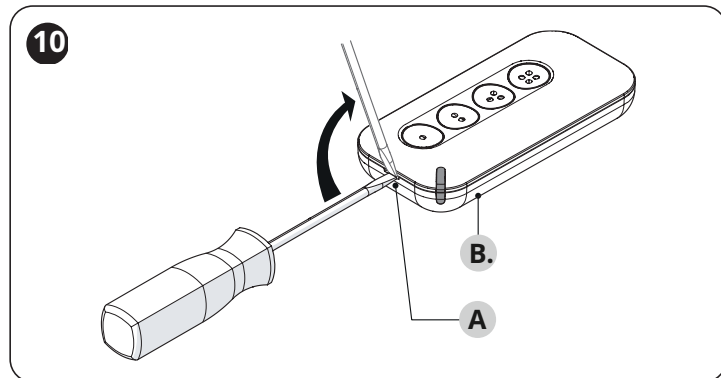


Nepreháťajte batérie. Riziko chemických popálenín alebo dokonca aj smrť.

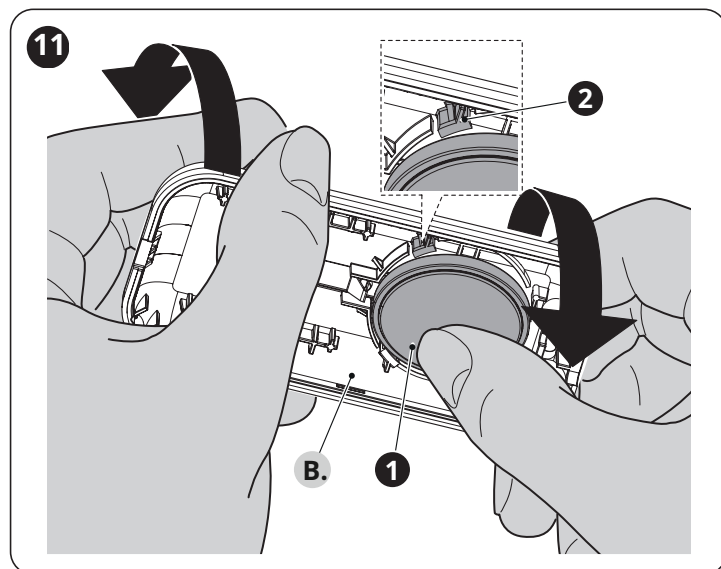
Keď je batéria vybitá a stlačíte tlačidlo, príslušná signálna LED dióda zhasne a vysielач nebude vysielat. Keď je batéria takmer vybitá, signálna LED dióda počas prenosu bliká načerveno. Pre obnovenie normálnej prevádzky vysielача vymeňte batériu za batériu rovnakého typu a dodržte pritom polaritu.

Výmena batérie:

1. vložte skrutkovač (alebo podobný predmet) cez otvor (A) na odomknutie krytu (B.) aby sa dal odstrániť

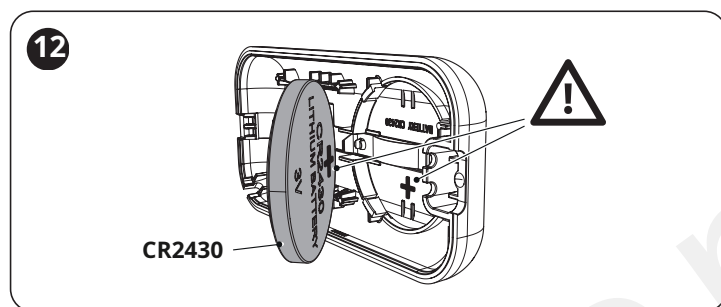


2. zatlačte batériu v bode (1) a otočte puzdro (B.) uvoľníte batériu z úchytu (2), aby ste ju mohli vybrať

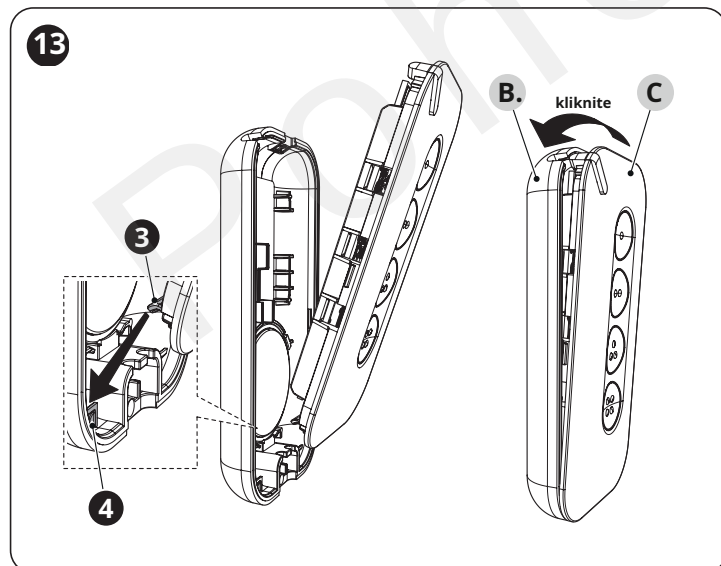


3. vymeňte batériu za inú rovnakého typu

! Pri vkladaní novej batérie dbajte na dodržiavanie polarita.



4. Diaľkové ovládanie znova zostavte tak, že vyčnievajúce časti (3) zasuniete do ich puzdier (4) a zatvoríte prednú časť (C) tak, aby zacvakla na puzdro (B).



8

LIKVIDÁCIA VÝROBKU

Tento produkt je neoddeliteľnou súčasťou pohonu a musí preto sa s ním zlikvidovať.

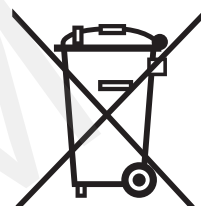
Rovnako ako pri inštalácii, aj na konci životnosti smie výrobok demontovať iba kvalifikovaný personál.

Tento výrobok sa skladá z rôznych typov materiálov. Niektoré z týchto materiálov je možné recyklovať; iné je potrebné zlikvidovať. Informujte sa, prosím, o systémoch recyklácie alebo likvidácie, ktoré platia vo vašej oblasti pre tento typ výrobku.

! POZOR

Niektoré časti výrobku môžu obsahovať znečisťujúce alebo nebezpečné látky. Ak sa tieto látky nelikvidujú správne, môžu mať škodlivý vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie.

! Ako je naznačené zobrazeným symbolom V tomto prípade sa tento výrobok nesmie likvidovať s domovým odpadom. Odpad oddeľte na likvidáciu a recykláciu podľa postupov stanovených miestnymi predpismi alebo výrobok vráťte predajcovi pri kúpe nového výrobku.



! POZOR

Miestne predpisy môžu uložiť vysoké pokuty, ak sa tento výrobok nezlikviduje v súlade so zákonom.

8.1 LIKVIDÁCIA BATÉRIÍ

! POZOR

Pred likvidáciou spotrebiča je potrebné vybrať batérie zo spotrebiča.

Batérie sa musia zlikvidovať bezpečným spôsobom.

Vybitá batéria obsahuje toxické látky a nesmie sa likvidovať s bežným odpadom. Zlikvidujte ju v súlade s metódami separovaného zberu odpadu podľa platných miestnych noriem.

9 TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Všetky technické špecifikácie uvedené v tejto časti sa vzťahujú pri okolitej teplote 20 °C (± 5 °C). Spoločnosť Nice SpA si vyhradzuje právo kedykoľvek vykonať úpravy produktu, ak to bude považovať za potrebné, bez zmeny jeho funkcií a zamýšľaného použitia.

Dosah vysieláčov a prijímacia kapacita

Dosah niektorých prijímačov je silne ovplyvnený inými zariadeniami (alarmy, slúchadlá atď.) pracujúcimi na rovnakej frekvencii vo vašej oblasti. Za takýchto podmienok spoločnosť Nice SpA nemôže poskytnúť žiadnu záruku týkajúcu sa skutočného dosahu svojich zariadení.

Tabuľka 1

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE	
Popis	Technická špecifikácia
	MYGOBD
Typ produktu	Obojsmerný vysieláč
Napájací zdroj	3 Vdc lítiová batéria typu CR2430
Výdrž batérie	približne 3 roky, s 10 prenosmi príkazov denne
Frekvencia	433,92 MHz
Vyžarovaný výkon (ERP)	< 10 mW
Kódovanie rádia	BD - O-kód
Prevádzková teplota	-5 °C ... +55 °C
Stupeň ochrany	IP 30 (vhodné na použitie doma v interiéri alebo vonku pod strechou)
Rozmery	72 x 34 x 110 v mm
Hmotnosť	20 g

10 ZHODA

10.1 ZJEDNODUŠENÉ VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Výrobca, Nice SpA, vyhlasuje, že výrobok MYGO2BD - MYGO4BD - MYGO8BD je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

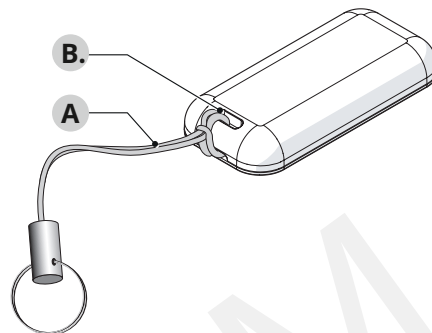
Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: <https://www.niceforyou.com/en/support>.

11 PRÍSLUŠENSTVO

11.1 Šnúrka na kľúčenku

Reťazec (A), dodávaný ako príslušenstvo s vysieláčom, je užitočný na upevnenie samotného vysieláča na krúžok na kľúče alebo iný podobný predmet. Na upevnenie omotajte šnúrku okolo otvoru (B.) prítomného na vysieláči.

14



Pohony LM

Nice

Nice Spa
Via Callalta, 1
31046 Oderzo TV Taliano
info@niceforyou.com

www.niceforyou.com

MyGO

MYGO2BD

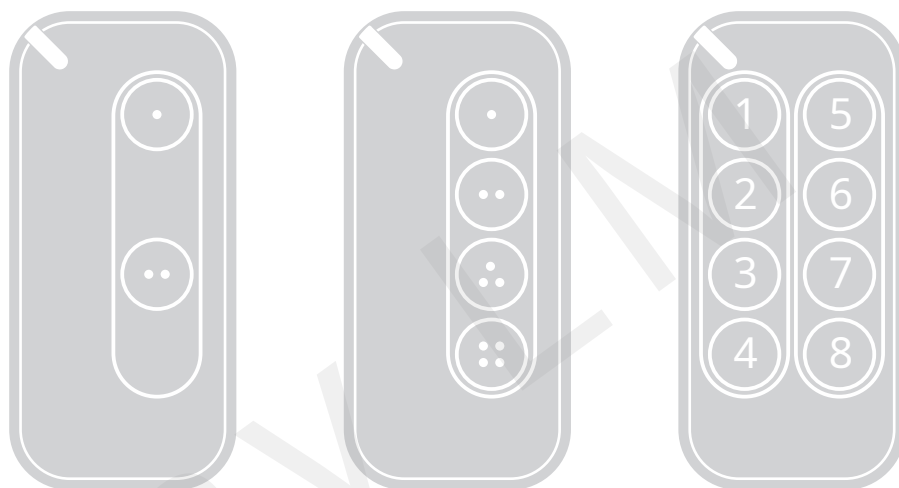
MYGO4BD

MYGO8BD

CE 0682

UK
CA

EAC
made in Italy



Obousměrné vysílače

CZ-Pokyny a upozornění pro instalaci a použití

Nice

OBSAH

1	OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ A BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ	2
2	POPIS VÝROBKU A URČENÉ POUŽITÍ	3
2.1	Seznam součástí	3
2.2	Funkce vysílače	3
3	ULOŽENÍ VYSÍLAČE	4
3.1	Ověření vysílače	4
3.2	Uložení vysílače do paměti	4
3.2.1	Uložení do paměti v „Režimu 1“	4
3.2.2	Uložení do paměti v „Režimu 2“	4
3.2.3	Ukládání do paměti v „Rozšířeném režimu 2“	4
3.2.4	Uložení do paměti pomocí „POVOLEČÍHO kódu“ (mezi STARÝM vysílačem, který je již uložen v paměti, a NOVÝM vysílačem)	4
4	POSTUP ZJIŠTĚNÍ STAVU	5
5	POSTUP PŘEPNUTÍ KÓDOVÁNÍ	5
6	POSTUP MAZANÍ	5
7	BATERIE	5
8	LIKVIDACE VÝROBKU	6
8.1	Likvidace baterií	6
9	TECHNICKÉ SPECIFIKACE	7
10	SHODA	7
10.1	ZJEDNODUŠENÉ PROHLÁŠENÍ EU O SHODĚ	7
11	PŘÍSLUŠENSTVÍ	7
11.1	Šňůrka na klíče	7

POZOR! – Tato příručka obsahuje důležité pokyny a varování pro osobní bezpečnost. Pečlivě si přečtěte všechny části této příručky. V případě pochybností instalaci okamžitě přerušte a kontaktujte technickou podporu Nice.

POZOR! – Důležité pokyny: uschovejte si tento návod k obsluze bezpečné místo pro umožnění budoucí údržby a likvidace produktu.

- Obalové materiály výrobku musí být zlikvidovány v souladu s místními předpisy.
- Nikdy neprovádějte úpravy žádné části zařízení. Jiné operace, než které jsou uvedeny, mohou způsobit pouze poruchy. Výrobce se zříká veškeré odpovědnosti za škody způsobené provizorními úpravami produktu.
- Nikdy neumistujte zařízení do blízkosti zdrojů tepla a nikdy jej nevystavujte otevřenému ohni. Tyto činnosti mohou poškodit výrobek a způsobit jeho poruchu.
- Tento výrobek není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osobami s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo pokud jim nebyly poskytnuty pokyny týkající se používání výrobku osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- Zajistěte, aby si s výrobkem nehrály děti.
- S výrobkem zacházejte opatrně a dbějte na to, abyste jej nezmáčkli, neudeřili ani neupustili, abyste předešli poškození.
- Před likvidací spotřebiče je nutné baterie z něj vyjmout.
- Baterie musí být zlikvidovány bezpečným způsobem.
- Uchovávejte nové i použité baterie mimo dosah dětí.
- Nepolykejte baterie. Nebezpečí poleptání.
- Tento výrobek obsahuje lithiovou knoflíkovou baterii. V případě požití může způsobit vnitřní popáleniny během pouhých dvou hodin nebo dokonce smrt.
- Pokud se domníváte, že došlo k spolknutí baterií nebo jejich vniknutí do jakékoli části těla, okamžitě vyhledejte lékaře.
- Pokud se přihrádka na baterie pevně nezavírá, přestaňte výrobek používat a uchovávejte jej mimo dosah dětí.
- Výrobce tohoto spotřebiče, společnost Nice SpA, tímto prohlašuje, že výrobek je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.
- Návod k obsluze a plné znění Prohlášení o shodě EU jsou k dispozici na následující internetové adrese: www.niceforyou.com, v sekcích „podpora“ a „ke stažení“.
- Pro vysílače: 433 MHz: ERP < 10 dBm.

2 POPIS VÝROBKU A URČENÉ POUŽITÍ

Vysílače řady **MYGOBD** jsou určeny k ovládání automatizace (brány, garážová vrata, silniční závory a podobně).

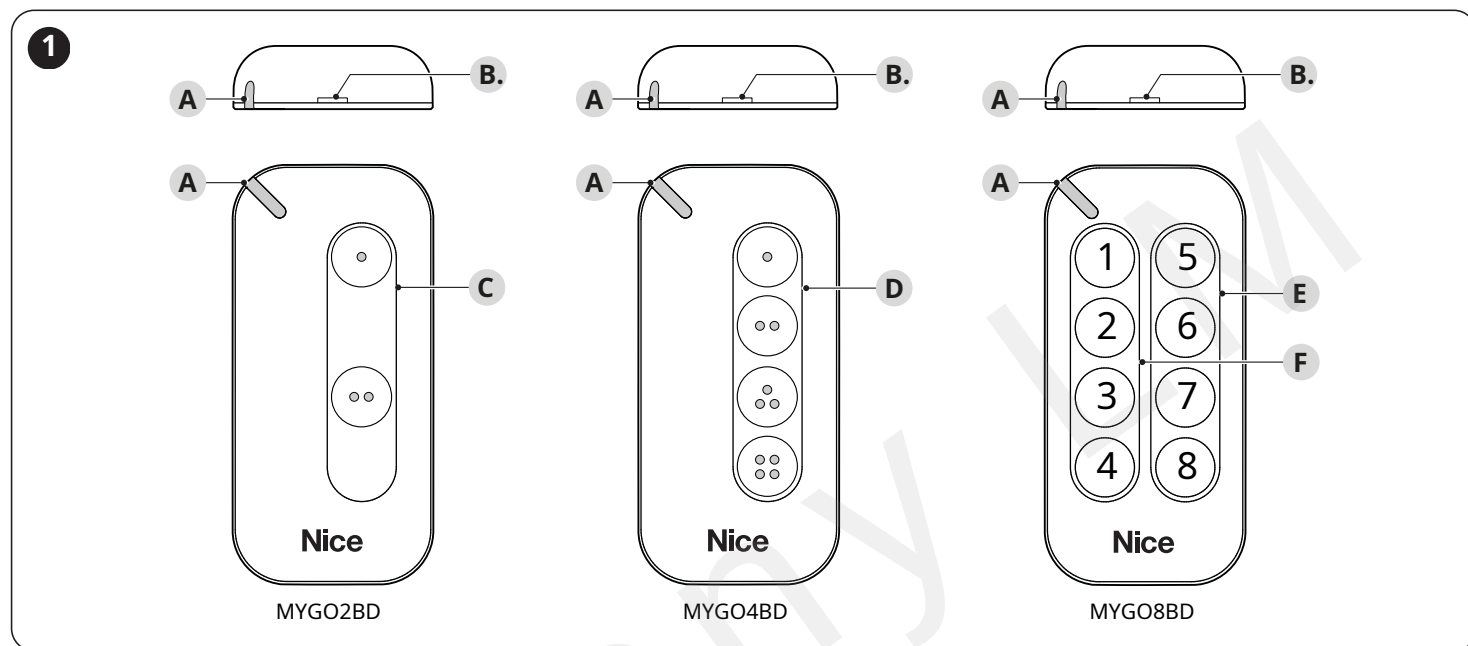
POZOR! – Jakékoli jiné použití, než je zde uvedeno, nebo v jiných podmínkách prostředí, než jaké jsou uvedeny v tomto návodu k použití, je považováno za nevhodné a přísně zakázané!

2.1 SEZNAM SOUČÁSTÍ

„**Obrázek 1**“, ukazuje hlavní části tvořící **MYGOBD** vysílače.

Řada se skládá ze tří modelů:

- **MYGO2BD** se dvěma knoflíky
- **MYGO4BD** se čtyřmi tlačítky
- **MYGO8BD** s osmi knoflíky.



- A** Dvoubarevná signalizační LED a tlačítko pro zobrazení stavu automatizace
B. Otvor pro odemčení a sejmутí zadního krytu
C Oblast ovládacích tlačítek pro modely **MYGO2BD**
D Oblast ovládacích tlačítek pro modely **MYGO4BD**
E - F Oblast ovládacích tlačítek pro modely **MYGO8BD**

2.2 FUNKCE VYSÍLAČE

MYGOBD jsou kompatibilní s přijímači, které používají systém jednosměrného kódování rádia „O-Code“ nebo systém obousměrného kódování „BD“. Druhý jmenovaný systém nabízí exkluzivní pokročilé funkce systému „NiceOpera“ s dalšími funkcemi, jako například:

- odeslání potvrzení z přijímače do vysílače, že byl vyslaný příkaz přijat. Po přenosu, **pokud byl příkaz přijat**, vysílač vibruje a zelená LED dioda se rozsvítí na 2 sekundy. V případě „**příkaz NEBYL přijat**“, LED dioda vysílače po sérii oranžových bliknutí zůstane 2 sekundy svítit červeně.
- odeslání stavu automatizace (například, zda je brána otevřená nebo zavřená): viz odstavec „**POSTUP ŽÁDOSTI O STAV – TRVÁNÍ**“, na straně 5).
- indikace anomálního stavu automatizace: blikání červené LED diody a přerušované vibrace.

Ten/Ta/To **MYGOBD** vysílače konfigurované v obousměrném režimu lze uložit do paměti maximálně na 10 obousměrných přijímačů [OXIBD]. Pokud jsou konfigurovány v jednosměrném režimu, lze je uložit do paměti na libovolný počet jednosměrných přijímačů.

Postup přepínání kódování naleznete v odstavci „**POSTUP PŘEPNUTÍ KÓDOVÁNÍ**“, na straně 5.“

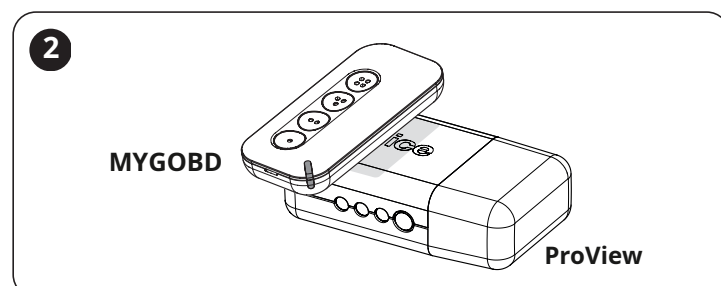


Každé jednotlivé kódování umožňuje využít pouze funkce spojené s daným specifickým kódovacím systémem.

Po uložení obousměrných vysílačů do přijímače OXIBD se identifikační kód stejného přijímače automaticky uloží vysílačem.

VAROVÁNÍ! – Pokud je obousměrný vysílač v OXIBD znovu Pokud je přijímač smazán, je pro dokončení operace nutné smazat také paměť vysílače. Postup provedení tohoto postupu naleznete v odstavci „**POSTUP MAZÁNÍ**“, na straně 5.“

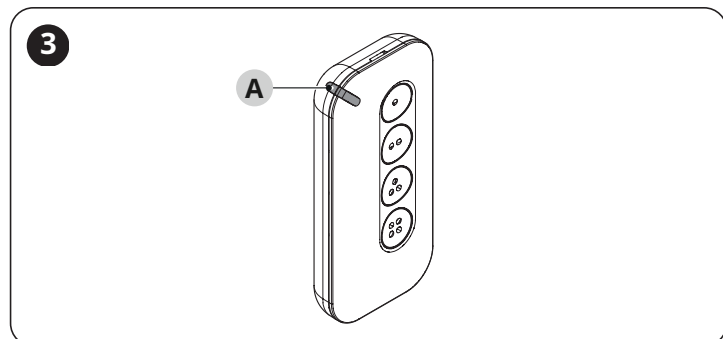
MYGOBD vysílače lze programovat pomocí zařízení ProView (**Obrázek 2**).



3.1 OVĚŘENÍ VYSÍLAČE

Před uložením vysílače do přijímače automatizace se ujistěte, že funguje správně, stisknutím libovolného tlačítka a zároveň sledujte, zda svítí LED (A) se rozsvítí.

Pokud LED (A) se nerozsvítí, zkontrolujte stav baterie a v případě potřeby ji vyměňte (viz „VÝMĚNA BATERIE“, odstavec na straně 5).



3.2 ULOŽENÍ VYSÍLAČE DO PAMĚTI

Pro uložení vysílače do přijímače lze použít následující postupy:

- ukládání do paměti v „režimu 1“
- ukládání do paměti v „režimu 2“
- ukládání do paměti v „Rozšířeném režimu 2“
- uložení do paměti pomocí „aktivačního kódu“ přijatého z dříve uloženého vysílače.

Tyto postupy jsou popsány v návodu k obsluze. přijímače nebo řídicí jednotky, se kterou musí být vysílač ovládán. Výše uvedené manuály jsou k dispozici také na webových stránkách: www.niceforyou.com.

3.2.1 ULOŽENÍ DO PAMĚTI V „REŽIMU 1“

Tento režim umožňuje jednorázově uložit do přijímače všechna tlačítka vysílače a přiřadit je k nim. **automaticky** s každým příkazem spravovaným z řídicí jednotky (výchozí příkazy).

Typ určete v návodu k obsluze řídicí jednotky. příkazu, který bude spárován s každým tlačítkem vysílače.

3.2.2 ULOŽENÍ DO PAMĚTI V „REŽIMU 2“

Umožňuje uložit do přijímače jedno tlačítko vysílače a přiřadit ho k příkazům spravovaným z řídicí jednotky (maximálně 4, dle výběru uživatele).

Stejný postup je nutné opakovat pro každé tlačítko. být zapamatován.

3.2.3 ULOŽENÍ DO PAMĚTI V „ROZŠÍŘENÉM REŽIMU 2“

Tento postup je stejný jako u memorování v „Režim 2“ s přidáním možnosti výběru požadovaného příkazu (který má být spárován s ukládaným tlačítkem) v **prodlouženém** seznamu příkazů spravovaných z řídicí jednotky (až 15 různých příkazů).

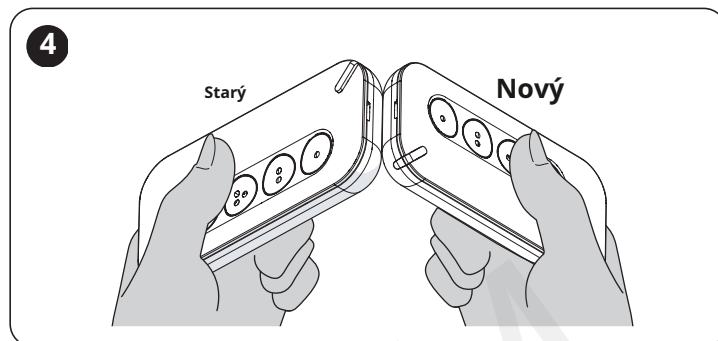
3.2.4 ULOŽENÍ DO PAMĚTI POMOCÍ „POVOLOVACÍ KÓDU“ (MEZI STARÝM VYSÍLAČEM, KTERÝ JIŽ ULOŽENO V PAMĚTI A NOVÝ VYSÍLAČ)

MYGOBD vysílač má tajný kód, tzv. „POVOLOVACÍ KÓD“.

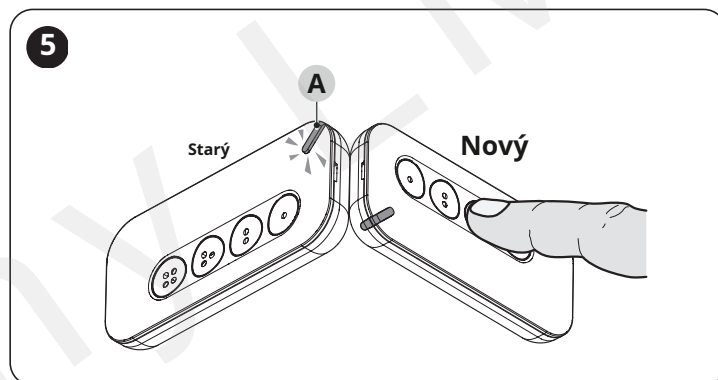
Přenesením tohoto kódu z uloženého vysílače do nového vysílače je přijímačem tento automaticky rozpoznán (a uložen do paměti).

Provedení procedury memorování:

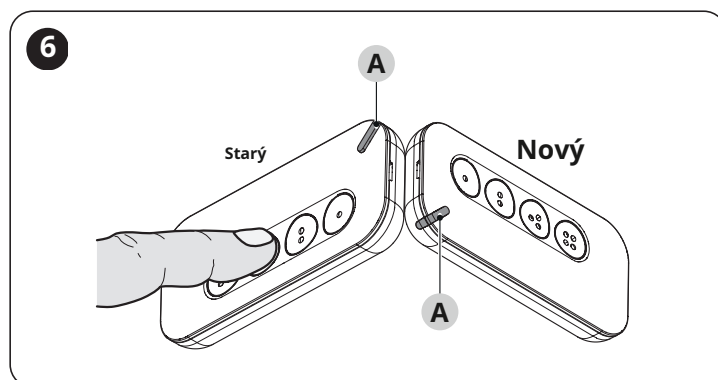
1. Umístěte dva vysílače, NOVÝ a STARÝ, blízko sebe, jak je znázorněno na obrázku „Obrázek 4“.



2. Stiskněte a uvolněte libovolné tlačítko na NOVÉM vysílači. LED (A) STARÉHO vysílače se rozsvítí a začne blikat.



3. Na STARÉM vysílači stiskněte a uvolněte libovolné tlačítko. Jakmile je kód přenesen, oba vysílače (NOVÝ i STARÝ) na okamžik zavibrují a jejich zelené LED diody (A) se rozsvítí (konec postupu).

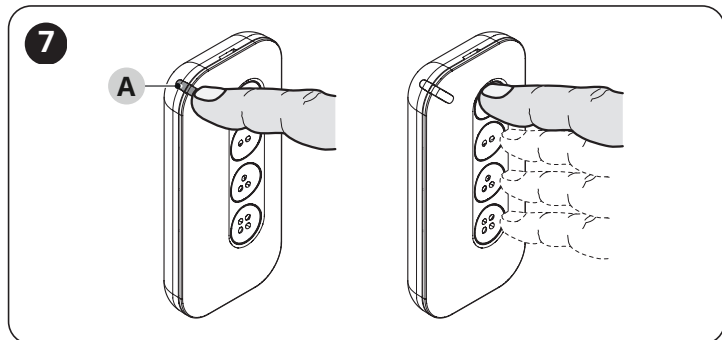


Po zadání aktivačního kódu na NOVÉM vysílači, Aby procedura následovala, musí být vysílač – během prvních 20 přenosů – použit alespoň jednou v blízkosti automatizace.

4 POSTUP ŽÁDOSTI O STATUSU

Následující postup lze použít k zjištění stavu automatizace prostřednictvím vysílače (například zda je brána otevřená nebo zavřená). Vyžádání stavu:

1. stiskněte a uvolněte tlačítko/LED „Dotaz na stav“ (A)
2. stiskněte a uvolněte příkazové tlačítko spojené s automatizací, pro kterou je stav požadován
3. sledujte barvu LED diody (A):
 - **ZELENÝ**: brána/dveře OTEVŘENO
 - **ČERVENÝ**: brána/dveře ZAVŘENO
 - **POMERANČOVÝ**: částečné otevření/zavření
 - **ČERVENÉ BLIKÁNÍ a PŘERUŠOVANÉ VIBRACE**: anomálie řídicí jednotky.



Pokud je vysílač uložen v paměti více automatizací a je odeslán požadavek na stav, vysílač bude signalizovat stav pouze automatizace, která na požadavek na stav reagovala jako první nebo která spadá do dosahu vysílače. V tomto konkrétním případě nemůže společnost Nice SpA poskytnout žádnou záruku ohledně stavu všech automatizací.

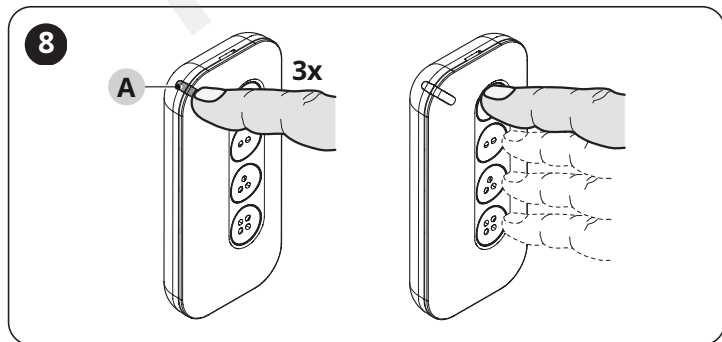
5 POSTUP PŘEPNUTÍ KÓDOVÁNÍ

Tento postup umožňuje upravit typ kódovacího systému („O-Code“ nebo „BD“) přidruženého k jednomu příkazovému tlačítku.

MYGOBD je ve výchozím nastavení nakonfigurován v obousměrném režimu s kódováním rádia „BD“. Pokud automatizace systému používá jednosměrný kódovací systém „O-code“, musí být pro každý ovládací prvek, který má být přiřazen k automatizaci, proveden postup „přepnutí kódování“.

Provedení tohoto postupu:

1. určete tlačítko na vysílači, které má být přiřazeno k automatizaci
2. stiskněte a uvolněte (A) tlačítko/LED 3krát
3. stiskněte a podržte po dobu 3 sekund příkazové tlačítko vybrané v bodě 1
4. ten **ČERVENÝ LED (A)** označuje, že bylo nastaveno jednosměrné kódování „O-Code“.



Chcete-li obnovit obousměrné kódování „BD“, postup opakujte. Trvání: ZELENÁ LED dioda signalizuje, že bylo nastaveno kódování „BD“.

Příkazové tlačítko lze uložit do paměti pouze ve více automatizace, pokud je použita stejná rádiová technologie (jednosměrná nebo obousměrná).

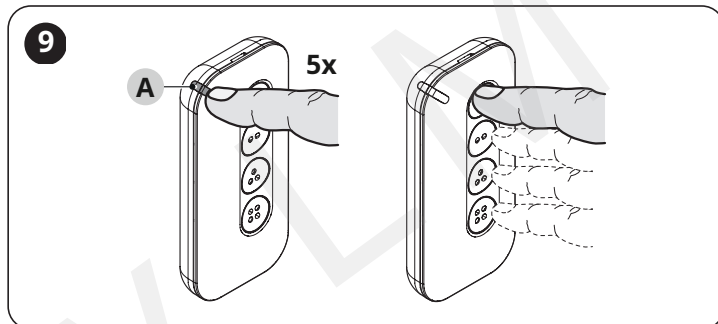
Každé jednotlivé kódování umožňuje využít pouze funkce funkce spojené s daným specifickým kódovacím systémem.

6 POSTUP VYMAZÁNÍ

Tento postup lze použít k obnovení vysílače tovární nastavení. Na konci postupu budou všechna dříve uložená nastavení ztracena.

Provedení tohoto postupu:

1. stiskněte a uvolněte (A) tlačítko/LED 5krát
2. stiskněte a podržte libovolné ovládací tlač., dokud **ČERVENÝ LED (A)** se rozsvítí; poté tlačítko uvolněte
3. stiskněte a uvolněte stejné příkazové tlačítko do 3 sekund: LED (A) bude signalizovat smazání pomocí **ČERVENÉHO BLIKÁNÍ**.



7 VÝMĚNA BATERIE

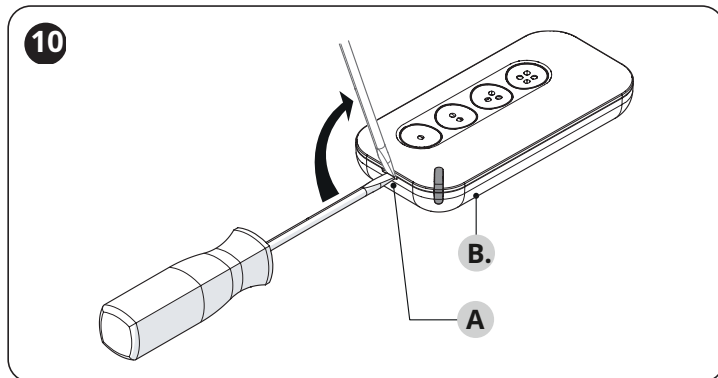
Uchovávejte nové i použité baterie mimo dosah dětí.

Nepolykejte baterie. Nebezpečí poleptání nebo dokonce i smrt.

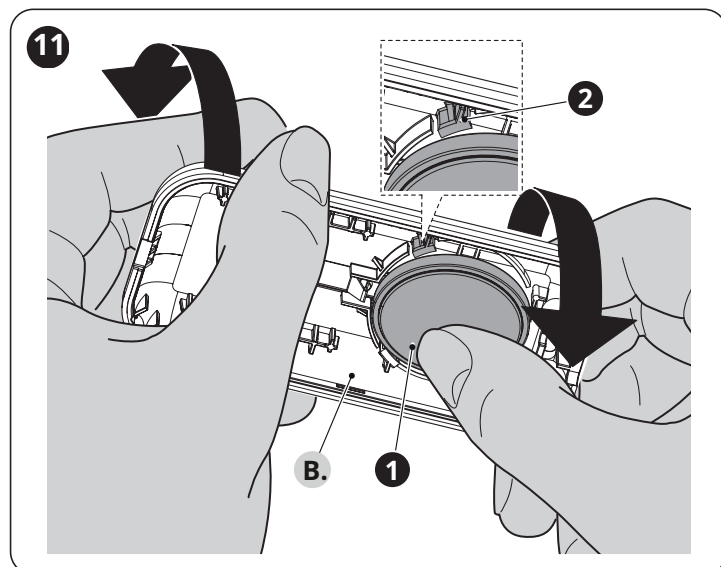
Pokud je baterie vybitá a stisknete tlačítko, příslušná signální LED zhasne a vysílač nebude vysílat. Pokud je baterie téměř vybitá, signální LED během přenosu bliká červeně. Pro obnovení normálního provozu vysílače vyměňte baterii za verzi stejného typu a dodržte přitom polaritu.

Výměna baterie:

1. zasuňte šroubovák (nebo podobný předmět) skrz otvor (A) k odemčení pouzdra (B.) aby se dal odstranit

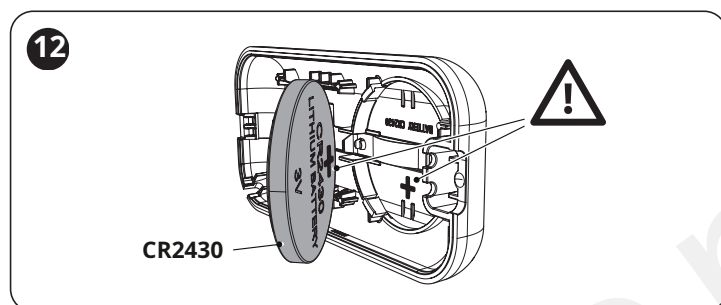


2. Zatlačte baterii v bodě (1) a otočte pouzdem (B.) k uvolnění baterie z úchytu (2), který ji drží, aby ji bylo možné vyjmout

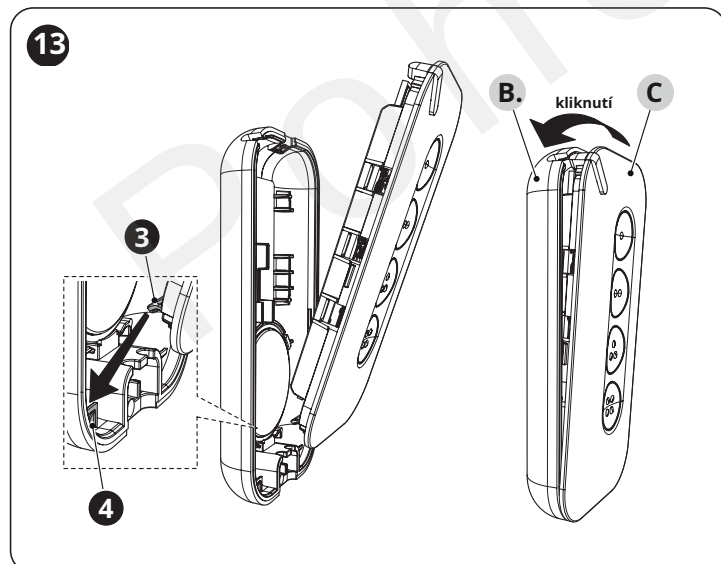


3. vyměňte baterii za jinou stejného typu

⚠ Při vkládání nové baterie dbejte na dodržování polarity.



4. Dálkový ovladač znovu sestavte zasunutím vyčnívajících částí (3) do jejich uložení (4) a zavřením přední části (C) tak, aby zacvakla na pouzdro (B).



8

LIKVIDACE VÝROBKU



Tento produkt je nedílnou součástí obsluhy a musí proto se s ním zlikvidujte.

Stejně jako u instalace smí demontovat výrobek na konci jeho životnosti pouze kvalifikovaný personál.

Tento výrobek se skládá z různých typů materiálů. Některé z těchto materiálů lze recyklovat, jiné je nutné zlikvidovat. Informujte se prosím o systémech recyklace nebo likvidace, které jsou pro tento typ výrobku zavedeny ve vaší oblasti.



VAROVÁNÍ

Některé části výrobku mohou obsahovat znečišťující nebo nebezpečné látky. Pokud nebudou tyto látky správně zlikvidovány, mohou mít škodlivý vliv na životní prostředí a lidské zdraví.



Jak je znázorněno zobrazeným symbolem V tomto případě se tento výrobek nesmí likvidovat s domovním odpadem. Odpad třídíte pro likvidaci a recyklaci v souladu s místními předpisy nebo jej vraťte prodejci při nákupu nového výrobku.



VAROVÁNÍ

Místní předpisy mohou ukládat vysoké pokuty, pokud tento výrobek nebude zlikvidován v souladu se zákonem.

8.1 LIKVIDACE BATERIÍ



VAROVÁNÍ

Před likvidací spotřebiče je nutné baterie z něj vyjmout.

Baterie musí být zlikvidovány bezpečným způsobem.

Vybitá baterie obsahuje toxické látky a nesmí být likvidována s běžným odpadem. Zlikvidujte ji v souladu s metodami tříděného sběru odpadu stanovenými platnými místními normami.

9 TECHNICKÉ SPECIFIKACE

 Všechny technické specifikace uvedené v této části se vztahují při okolní teplotě 20 °C (± 5 °C). Společnost Nice SpA si vyhrazuje právo kdykoli v případě potřeby provést na výrobku úpravy, aniž by se změnila jeho funkce a zamýšlené použití.

 **Dosah vysílačů a přijímací kapacita**
 Dosah některých přijímačů je silně ovlivněn jinými zařízeními (alarmy, sluchátky atd.) pracujícími na stejné frekvenci ve vaší oblasti. Za takových podmínek nemůže společnost Nice SpA poskytnout žádnou záruku ohledně skutečného dosahu svých zařízení.

Tabulka 1

TECHNICKÉ SPECIFIKACE	
Popis	Technická specifikace
	MYGOBD
Typ produktu	Obousměrný vysílač
Napájení	3V lithiová baterie typu CR2430
Výdrž baterie	cca 3 roky, s 10 přenosy příkazů denně
Frekvence	433,92 MHz
Vyzařovaný výkon (ERP)	< 10 mW
Kódování rádia	BD - O-kód
Provozní teplota	-5 °C ... +55 °C
Stupeň ochrany	IP 30 (vhodné pro použití doma v interiéru nebo venku pod střechou)
Rozměry	72 x 34 x 110 v mm
Hmotnost	20 g

10 SHODA

10.1 Zjednodušené prohlášení EU o shodě

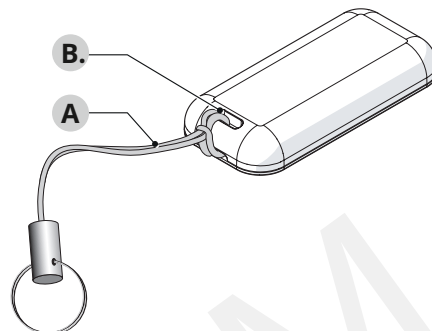
Výrobce, společnost Nice SpA, prohlašuje, že výrobek MYGO2BD - MYGO4BD - MYGO8BD je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení EU o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <https://www.niceforyou.com/en/support>.

11 PŘÍSLUŠENSTVÍ

11.1 ŠŮRKA NA KLÍČENKU

Řetězec (A), dodávaný jako příslušenství s vysílačem, je užitečný pro upevnění samotného vysílače na klíčenku nebo jiný podobný předmět. Pro upevnění omotejte šňůrku kolem otvoru (B.) přítomný na vysílači.

14



Pohony LM

Nice

NICE SPA
Via Callalta, 1
31046 Oderzo TV Italie
info@niceforyou.com

www.niceforyou.com